

SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 1966-1967.

29 JUIN 1967.

Proposition de loi modifiant la loi du 27 juillet 1961 relative à la résiliation unilatérale des concessions de vente exclusive à durée indéterminée.

DEVELOPPEMENTS

MESDAMES, MESSIEURS,

Les dernières années ont vu se développer la pratique des ventes exclusives dites « concessions de vente ».

La loi du 27 juillet 1961 eut pour but de protéger le concessionnaire de vente exclusive à durée indéterminée, mais comme le texte ne visait strictement que des contrats à durée indéterminée et accordait une exclusivité, des concédants ont pu faire échapper à la protection de la loi des conventions qui entraînent pour les concessionnaires des obligations fort lourdes.

De plus, il est arrivé que depuis la promulgation de la loi susdite des concédants ont pris la précaution de veiller à ce que les concessions existantes cessent d'être exclusives ou à durée indéterminée.

Il s'avère nécessaire, dans les circonstances actuelles, d'étendre le bénéfice de la dite loi à des conventions qui, en fait, ont pratiquement tous les aspects et, en tous cas, pour les concessionnaires, toutes les charges que les concessions exclusives à durée indéterminée.

En effet, alors que le concédant impose des contrats à durée parfois très limitée, certains concessionnaires, dans différents secteurs commerciaux, notamment dans la branche automobile, se voient parfois imposer de nouveaux investissements et des charges de toute nature, qu'ils acceptent dans l'espoir de sauvegarder leur activité professionnelle.

R. A 7413

BELGISCHE SENAAT

ZITTING 1966-1967.

29 JUNI 1967.

Voorstel van wet tot wijziging van de wet van 27 juli 1961 betreffende de eenzijdige beëindiging van de voor onbepaalde tijd verleende concessies van alleenverkoop.

TOELICHTING

DAMES EN HEREN,

De alleenverkoop of zogenaamde « concessieverkoop » heeft de jongste tijd een vrij grote uitbreiding genomen.

De wet van 27 juli 1961 had tot doel de houder van een voor onbepaalde tijd verleende concessie van alleenverkoop te beschermen, doch aangezien de tekst strikt genomen alleen contracten voor onbepaalde tijd bedoelde die een alleenverkoop verleenden, hebben bepaalde concessiegevers sommige overeenkomsten die aan de concessiehouders zeer zware verplichtingen opleggen, aan de wettelijke bescherming kunnen onttrekken.

Bovendien hebben sommige concessiegevers, sedert de afkondiging van de voornoemde wet, hun voorzorgen genomen en bepaald dat de bestaande concessies niet langer exclusief of voor onbepaalde tijd zijn verleend.

Het is onder die omstandigheden dan ook noodzakelijk gebleken de wet uit te breiden tot de overeenkomsten die in feite alle aspecten vertonen en in ieder geval voor de concessiehouders alle lasten meebrengen van concessies van alleenverkoop die voor onbepaalde tijd zijn verleend.

Immers, terwijl de concessiegever contracten van korte duur opdringt, zijn sommige concessiehouders in verscheidene handelstakken en met name in het autobedrijf, soms gehouden tot nieuwe investeringen en allerlei lasten, die zij aanvaarden omdat zij hopen aldus hun beroepsactiviteit veilig te stellen.

R. A 7413

Du fait de la durée limitée des contrats et des clauses favorables au concédant, les concessionnaires risquent de ne pouvoir amortir leurs investissements et, en cas de résiliation du contrat, se voient dans l'impossibilité de réaliser le stock qu'ils ont dû constituer.

Dans la branche automobile, notamment, les risques encourus par les concessionnaires sont spécialement lourds étant donné qu'ils sont contraints de contracter des achats à long terme, d'organiser des services importants entraînant des frais généraux. L'organisation de ces services de vente a comme corollaire l'engagement d'agents dont certains peuvent bénéficier de la loi sur les représentants de commerce. Lorsque le concédant met fin à la convention, les concessionnaires sont exposés à supporter des préavis parfois prolongés et coûteux.

Une protection des contrats de concession de ventes doit être rendue d'autant plus efficace que très souvent et pratiquement dans la généralité des cas les concessionnaires se trouvent en présence de firmes d'une grande puissance économique.

La présente proposition a pour but d'assurer la protection de la loi à des concessionnaires qui, dans la pratique, ont pris des engagements qui impliquent des concessions de longue durée et qui ont dû consentir des engagements importants.

Il importe dans ces conditions de leur assurer une certaine stabilité et, en l'absence de celle-ci, de leur permettre de récupérer une partie des investissements.

Il n'est pas douteux que dans l'état actuel de l'économie, il importe d'assurer une protection aussi efficace que possible, à toutes les entreprises, petites et moyennes, dont l'existence est indispensable au maintien et au développement de l'économie nationale. La stabilité des entreprises ne peut d'ailleurs que stimuler de nouveaux investissements.

E. HENCKAERTS.

**

PROPOSITION DE LOI

ARTICLE PREMIER.

Dans l'article premier, alinéa 1, de la loi du 27 juillet 1961, relative à la résiliation unilatérale des concessions de vente exclusive à durée indéterminée les mots « le droit de vendre à titre exclusif les articles » est remplacé par les mots : « le droit de vendre à titre exclusif des articles ».

ART. 2.

L'article premier, alinéa 2, de la même loi est modifié comme suit :

Maar als gevolg van de beperkte duur van de contracten en de gunstige bedingen voor de concessiegever, lopen de concessiehouders gevaar hun investeringen niet te kunnen delgen en, bij de beëindiging van het contract, hun voorraad niet te kunnen te gelde te maken.

Vooraf in het automobielfbedrijf zijn de risico's van de concessiehouders bijzonder groot, omdat zij verplicht worden op lange termijn te kopen en belangrijke diensten te organiseren die veel algemene onkosten veroorzaken. De organisatie van verkoopdiensten brengt mede dat personeel moet worden aangeworven, waarvan sommigen in aanmerking komen voor de wet op de handelsvertegenwoordigers. Wanneer de concessiegever aan de overeenkomst een einde maakt, zijn de concessiehouders soms verplicht grote opzeggingsvergoedingen te betalen.

De bescherming van de verkoopconcessiecontracten moet des te doelmatiger zijn daar de concessiehouders dikwijls, zoniet altijd, te doen hebben met zeer grote firma's.

Dit voorstel heeft ten doel de wettelijke bescherming uit te breiden tot de concessiehouders die in werkelijkheid verbintenissen hebben aangegaan waarmee langlopende concessies gepaard gaan, en belangrijke verplichtingen op zich hebben moeten nemen.

Het is wenselijk hun in die omstandigheden een zekere stabiliteit te waarborgen of hen, bij gebreke hiervan, in staat te stellen een gedeelte van hun investeringen te verhalen.

In de huidige stand van het bedrijfsleven moet een zo doeltreffend mogelijke bescherming worden verleend aan alle bedrijven, kleine zowel als middelgrote, die onmisbaar zijn voor de instandhouding en de ontwikkeling van 's lands economie. De stabiliteit van de ondernemingen is trouwens een prikkel voor nieuwe investeringen.

**

VOORSTEL VAN WET

EERSTE ARTIKEL.

In artikel 1, lid 1, van de wet van 27 juli 1961 betreffende de eenzijdige beëindiging van de voor onbepaalde tijd verleende concessies van alleenverkoop, wordt het zinsdeel « het recht heeft verkregen tot de exclusieve verkoop van de... », vervangen door de woorden « het recht heeft verkregen tot de exclusieve verkoop van... ».

ART. 2.

Artikel 1, lid 2, van dezelfde wet wordt gewijzigd als volgt :

« Le fait pour le concédant de se réserver le droit de vendre lui-même directement ou d'autoriser un tiers de vendre un certain nombre ou certaines quantités de produits ou d'articles sous une marque identique, ne prive pas le concessionnaire de sa qualité de concessionnaire exclusif. »

ART. 3.

A l'article premier il est ajouté un 3^e alinéa, rédigé comme suit :

« Est assimilé aux concessionnaires de vente exclusive, nonobstant toute stipulation contraire, le concessionnaire à qui le concédant impose des obligations importantes telles que, par exemple, l'interdiction de vendre en dehors d'un secteur déterminé ou à une certaine catégorie d'acheteurs, l'obligation d'installer ou d'organiser ses établissements selon des critères fixés par le concédant, celle d'exécuter après vente des prestations déterminées, celles d'acheter ou de vendre un minimum de produits par période ou de détenir un stock de marchandises ou de pièces au gré du concédant. »

ART. 4.

L'article 2 est complété par les deux alinéas suivants :

« Lorsqu'une concession de vente exclusive est accordée pour une durée déterminée et qu'à l'expiration du terme le concessionnaire est laissé en possession du droit de vendre des articles, produits ou marchandises du concédant, il se forme entre parties, aux mêmes conditions, une convention à durée indéterminée.

» Est également considéré comme un contrat à durée indéterminée, tout contrat de concession à durée déterminée qui a été renouvelé à deux reprises au moins. »

ART. 5.

Les dispositions de la présente loi sont applicables, nonobstant toute stipulation contraire, aux conventions conclues avant son entrée en vigueur.

E. HENCKAERTS.
A. BOGAERT.
G. VANDEPUTTE.
A. DUA.
A. STRIVAY.
J. WIARD.

« Het feit dat de concessiegever zich het recht voorbehoudt een bepaald aantal of bepaalde hoeveelheden produkten of artikelen rechtstreeks zelfs onder hetzelfde merk te verkopen of aan een derde te machtigen die te verkopen, doet geen afbreuk aan de hoedanigheid van exclusieve concessiehouder. »

ART. 3.

Aan artikel 1 wordt een derde lid toegevoegd, luidende :

« Met de concessiehouders inzake alleenverkoop wordt, niettegenstaande ieder andersluidend beding, gelijkgesteld de concessiehouder aan wie de concessiegever aanzienlijke verplichtingen oplegt, zoals bijvoorbeeld het verbod om buiten een bepaald gebied of aan een bepaalde categorie van kopers te verkopen, de verplichting om zijn inrichtingen te vestigen of te organiseren volgens door de concessiegever vastgestelde criteria, de verplichting om na de verkoop bepaalde prestaties te leveren, om per periode een minimum aan produkten te kopen of te verkopen of om een voorraad goederen of stukken naar believen van de concessiegever voorhanden te hebben. »

ART. 4.

Artikel 2 wordt aangevuld met de volgende twee leden :

« Wanneer een concessie van alleenverkoop voor een bepaalde tijd is verleend en de concessiehouder bij het verstrijken van de termijn het recht blijft behouden om artikelen, produkten of goederen van de concessiegever te verkopen, ontstaat tussen de partijen een overeenkomst voor onbepaalde tijd onder dezelfde voorwaarden.

» Als contract voor onbepaalde tijd wordt eveneens aangezien, ieder concessiecontract voor een bepaalde tijd dat ten minste tweemaal is vernieuwd. »

ART. 5.

De bepalingen van deze wet zijn, niettegenstaande ieder andersluidend beding, toepasselijk op de overeenkomsten gesloten vóór de inwerkingtreding van deze wet.